

HG; 'K]YgYW_ 'ZY]Yfh'@Ugh!A]bi hY!G]Y[']b
XYf'7!& b]cfYb!<YggYb`][U

8]Y'HG; 'K]YgYW_g]WYfh'g]W']b'XYf'B UWgd]Y`nY]h'Y]bYb
VYY]bXfi W_YbXYb'&.%!G]Y[' [Y[Yb'J]_hcf]U'; f]Yg\Y]a ']b'XYf
7!& b]cfYb!<YggYb`][U"

⊖'XYf'7!& b]cfYb!<YggYb`][U'_cbbhY'X]Y'HG; 'K]YgYW_'Ua
j Yf[Ub[YbYb'K cWYbYbXY'Y]bYb'XfUa Uh]gWYb'G]Y[']a 'YhnhYb
A ca Ybh'Yfn]Y'Yb"K Å\fybX'X]Y'K]YgYW_Yf'& b[g'i a 'HfU]bYf
Gci Z]UbY'A ci ggUci]'† VY'hYbž'j Yf'Y]ZXUg'Gd]Y`ZØf'XYb': 7';]Y»Yb
b]W'h'gc'YfZFYi ']W'"8]YgY'Gd]Y'Y'nY][hYb'b]W'h'bi f'gdUbbYbXY
K YbXi b[Ybž'gcbXYfb'Ui W'X]Y'<YfUi gZcfXYfi b[Ybž'a]h'XYbYb
X]Y'HYUa g']b'X]YgYf'GU]gcb'_c bZfc b h]Yfh'g]bX"

8]Y'HG; 'K]YgYW_gYhnhY'g]W']a '8i Y`'[Y[Yb'J]_hcf]U'; f]Yg\Y]a
a]h'&.%Xi fWž'k Ug'g]Y'bUW'nk Y]'Gd]Y'hU[Yb'Ub'X]Y
HUVY`Ybgd]hnY'_UhUdi 'h]YfhY'"Ni '6Y[]bb'XYg'Gd]Y'g'a Yf_hY'a Ub
XYf'A UbbgWUZh'bcW'Y]bY'[Yk]ggY'B Yfj cg]hÅh'Ub"BUW'bi f
k Yb][Yb'A]bi hYb'\UhYb'X]Y'K]YgYW_Yf'YXcW']\fY'YfghY
'Y'Y[Yb\Y]hž'X]Y'XYb'DZcghYb'ghfY]ZhY'"8cW'XYf'ZfØ\Y'F ØW_ghUbX
]b'XYf'g]YVhYb'A]bi hYž'U'g'; f]Yg\Y]a 'XUg'YfghY'Hcf'Yfn]Y'hYž
k UW'hY'X]Y'Gd]Y'Yf'Ui Z'`Xbb]g'?i \b'gcf[hY']b'XYf'&' "'A]bi hY'a]h
Y]bYa 'dfÅn]gYb'GW'i gg']bg`]b_Y'9W_ZØf'XYb'\cW'j YfX]YbhYb
5i g['Y]W'"HfU]bYf'A ci ggUci]`cVhY'X]YgYb'Gd]Y`ni ['U'g
ZUbhUgh]gW' i bX'VYhcbhY'XYb'HYUa [Y]gh'gY]bYf'& b[g"

8 Yf'Yb hgW Y]XYbXY'A ca Ybh

8]Y'nk Y]hY'<U`VnY]h'k Uf'Xca]b]Yfh'j cb'K]YgYW_ž'X]Y'; f]Yg\Y]a ']b
XYf'Y][YbYb'<Å`ZhY'ZYgh\]Y'hYb" 'Hfcm'nU\`fY]WYf'7\UbWb'_Ua
XYf'k]W'h][Y'G]Y[hfYZZYf'Yfgh']b'XYf'Xf]hYb'A]bi hY'XYf

B UWgd]Y`nY]h`MU_i d`?Òa ØfWØ`Yf`ÒghY`X]Y`K]YgYW_Yf`: Ub g`a]h
gY]bYa`HcfžXUg`X]Y`; YXi`X`i bX`XYb`?Ua dZ[Y]gh`XYf`A UbbgW UZh
VY`c`b hY`"A ci ggUci]`cV`Yfj cfž`XUgg`X]Y`Gd]Y`Yf`hfc h`XYf
nk]gW YbnY]h]W Yb`5i g[`Y]W g`b]W h`bYfj Òg`k i fXYb`i bX`Ub`g]W
[`Ui VhYb"

5i ZXYf`UbXYfYb`GY]hY`UhhY`XYf`: 7 ;]Y»Yb`Y]b`gW k]Yf][Yg
A UhW`[Y[Yb`?]W_Yfg`C ZYbVUW`"C V k c`X]Y`;]Y»YbYf`HfU]bYf
i bX`Gd]Y`Yf`g]W`j]Y`j cf[Ybca`a Yb`UhhYbž`gYhnhYb`g]W
hU_h]gW Y`A Àb[Y`]b`XYf`YfghYb`<U`VnY]h`Xi fW`" K]f`ghUbXYb
b]W h`Yb[]`[Ybi [`VY`XYb`; Y[Ybgd]Y`Yfb`ž`gc`HfU]bYf`DUbU[]ch]g
5dcghc`ci`bUW`XYa`Gd]Y`"9]b`]bX]j]Xi Y`Yf`: Y`Yf`Yfa Ò[`]W hY
XYb`C ZYbVUW`Yfb`XUg`YfghY`Hcfž`i bX`_i fn`XUfUi Z`Zc`[hY`XUg
nk Y]hY`"B UW`XYf`DUi`gY`nY][hY`X]Y`;]Y»YbYf`A UbbgW UZh`YXcW
Y]b`UbXYfYg`; Yg]W h`i bX`_cbbhY`X]Y`nk Y]hY`<À`ZhY`Ui g[Y[`]W Yb
[YghU`hYb`"5dcghc`ci`a Yf`_hY`Ubž`XUgg`g]Y`nk Uf`ghÀf`_Yf`Ui ZhfUhYbž
X]Y`]bX]j]Xi Y`Yb`: Y`Yf`YXcW`Yb hgW Y]XYbX`k UfYb`"8 Yf
GW`i ggghUbX`j cb`\$.&k Uf`XYb bcW`Zfi ghf]YfYbX`ZØf`XUg`HYUa`Ui g
;]Y»Yb"

Ni gUa`a YbZUggYbX`nY][hYb`X]Y`Gd]Y`Y`XYf`VY]XYb`HYUa`gž`k]Y
i bhYfgW]YX`]W`g]W`X]Y`9a`ch]cbYb`]b`Y]bYf`GU]gcb`Yb hk]W_Y`b
ÒbbYb`": Øf`K]YgYW`]gh`Yg`Y]b`; fi bX`ni`f`: fYi XYž`k À`fYbX
;]Y»Yb`YfYb`a`i ggž`Ui`g`]fYb`: Y`Yfb`ni`k UW`gYb`i bX`ghÀf`_Yf
ni fØW`ni`_ca`a Yb`"9g`V`Y]Vh`gdUbbYbX`ni`VYcVUW`hYbž`k]Y`g]W
X]Y`A UbbgW UZhYb`]b`X]YgYf`GU]gcb`k Y]hYfYb hk]W_Y`b`k YfXYb"

8 YhU]`g

6 Ygi W Yb`G]Y`i bg`Ui Z.`b!U["XY